



Bruxelles, den 19.10.2015
COM(2015) 545 final

**FORSLAG TIL ÆNDRINGSBUDGET NR. 8
TIL DET ALMINDELIGE BUDGET FOR 2015**

**EGNE INDTÆGTER
DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE**

DA

DA

Under henvisning til:

- traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 314, sammenholdt med traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 106a,
- Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 966/2012 af 25. oktober 2012 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget¹, særlig artikel 41,
- Den Europæiske Unions almindelige budget for 2015, vedtaget den 17. december 2014²,
- ændringsbudget nr. 1/2015³, vedtaget den 28. april 2015,
- ændringsbudget nr. 2/2015⁴, vedtaget den 7. juli 2015,
- ændringsbudget nr. 3/2015⁵, vedtaget den 7. juli 2015,
- ændringsbudget nr. 4/2015⁶, vedtaget den 7. juli 2015,
- ændringsbudget nr. 5/2015⁷, vedtaget den 7. juli 2015,
- ændringsbudget nr. 6/2015⁸, vedtaget den 14. oktober 2015,
- ændringsbudget nr. 7/2015⁹, vedtaget den 14. oktober 2015,

forelægger Europa-Kommissionen hermed Europa-Parlamentet og Rådet forslag til ændringsbudget nr. 8 til budgettet for 2015.

ÆNDRINGER I OVERSIGTEN OVER INDTÆGTER OG UDGIFTER EFTER SEKTION

Ændringerne i oversigten over indtægter og udgifter efter sektion kan ses på EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-da.htm>). En engelsk udgave af ændringerne i oversigten vedlægges til orientering som et budgetbilag.

¹ EUT L 298 af 26.10.2012, s. 1.

² EUT L 69 af 13.3.2015, s. 1.

³ EUT L 189 af 17.7.2015.

⁴ EUT L 261 af 7.10.2015.

⁵ EUT L 261 af 7.10.2015.

⁶ EUT L 261 af 7.10.2015.

⁷ EUT L 261 af 7.10.2015.

⁸ EUT L XXX af XX.XX.XXX.

⁹ EUT L XXX af XX.XX.XXX.

INDHOLDSFORTEGNELSE

1.	INDLEDNING	4
2.	EGNE INDTÆGTER	4
2.1.	TRADITIONELLE EGNE INDTÆGTER	4
2.2.	SALDI FOR EGNE INDTÆGTER FRA MOMS OG BNI	4
2.3.	ANDRE INDTÆGTER	5
2.4.	BIDRAG FRA EGNE INDTÆGTER FRA BNI	6
3.	DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE (SEKTION IX)	6

1. INDLEDNING

Forslaget til ændringsbudget (FÆB) nr. 8 for 2015 vedrører følgende punkter:

- revision af overslaget over de traditionelle egne indtægter (toldafgifter)
- opførelse på budgettet af den resterende del af saldiene for egne indtægter fra moms og BNI i 2014
- opførelse på budgettet af saldiene for egne indtægter fra moms og BNI i 2015
- ajourføring af overslaget over andre indtægter
- reduktion på 123 474 EUR af både forpligtelses- og betalingsbevillinger til Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse.

Den samlede virkning for indtægtssiden er et fald i BNI-bidraget på 9,4 mia. EUR.

2. EGNE INDTÆGTER

I henhold til artikel 16 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000¹⁰ har Kommissionen revideret overslagene over egne indtægter. Dette vedrører navnlig de traditionelle egne indtægter og moms- og BNI-saldiene.

2.1. Traditionelle egne indtægter

Kommissionen foreslår at forhøje de traditionelle egne indtægter i kapitel 12 i budgettets indtægtsdel med 800 mio. EUR som følge af tendensen i toldafgifterne, som indtil videre er stillet til rådighed for budgettet. Hvis tallene for årets sidste kvartal skulle føre til store ændringer i dette skøn, kan Kommissionen revidere sine tal i løbet af budgetproceduren.

2.2. Saldi for egne indtægter fra moms og BNI

Resterende del af 2014-saldiene for moms og BNI-indtægter

I november 2014 beregnede Kommissionen moms- og BNI-saldiene for 2013 og årene forinden. Disse saldi skulle i princippet have været opført på kontoen for egne indtægter den første arbejdsdag i december 2014. Eftersom disse saldi var usædvanligt høje (9,5 mia. EUR), vedtog Rådet den 18. december 2014 på grundlag af Kommissionens forslag forordning (EU, Euratom) nr. 1377/2014¹¹, som med tilbagevirkende kraft gjorde det muligt for medlemsstaterne på visse betingelser at udskyde overdragelsen af moms- og BNI-saldiene til den første arbejdsdag i september 2015.

De medlemsstater, som ønskede at benytte sig af muligheden for at udskyde overdragelsen, anmodede formelt Kommissionen herom inden den første arbejdsdag i december 2014 og indsendte samtidig en betalingsoversigt. Seks medlemsstater udskød således med henvisning hertil deres indbetalinger til 2015.

Europa-Parlamentet og Rådet vedtog den 17. december 2014 ÆB5/2014¹² omfattende de moms- og BNI-saldi, der var stillet til rådighed for 2014-budgettet i 2014, hvilket udgjorde ca. 4 mia. EUR.

Alle moms- og BNI-saldi, hvis indbetaling var blevet udskudt, var blevet indbetalt pr. 1. september 2015. Kommissionen foreslår derfor, at der opføres et beløb på 5 723,9 mio. EUR (et negativt beløb på 211 mio. EUR for momssaldiene i kapitel 31 og et positivt beløb på 5 934,9 mio. EUR for BNI-saldiene i kapitel 32).

Moms- og BNI-saldiene for 2015

¹⁰ EFT L 130 af 31.5 2000, s. 1.

¹¹ EUT L 367 af 23.12 2014, s. 14.

¹² EUT L 73 af 17.3 2015, s. 468.

Medlemsstaterne skal overdrage saldiene for egne indtægter fra moms og BNI for 2014 og årene forinden den første arbejdsdag i december 2015. Med hensyn til saldiene for egne indtægter fra moms og BNI for tidligere år foreslår Kommissionen på grundlag af de foreliggende oplysninger, at der opføres et beløb på 18,2 mio. EUR for momssaldiene og et beløb på 391,2 mio. EUR for BNI-saldiene svarende til en samlet virkning på 1 409,4 mio. EUR, hvilket fører til en tilsvarende nedsættelse af medlemsstaternes BNI-bidrag¹³. Det positive beløb vedrører kapitel 31¹⁴ og 32¹⁵ på budgettets indtægtsside.

På nuværende tidspunkt er beregningerne af medlemsstaternes saldi stadig foreløbige, da der stadig foregår kontrol af moms- og BNI-oplysningerne. Dette kan føre til, at Kommissionen må revidere tallene i løbet af proceduren for dette FÆB.

2.3. Andre indtægter

Under hensyntagen til de beløb, som på dette tidspunkt af året er indgået eller formodentlig vil indgå, foreslås det at forhøje det oprindelige overslag med et nettobeløb på 1 470 mio. EUR. Der gives nærmere oplysninger for de enkelte budgetposter i nedenstående tabel.

Indtægtsposter	Budgettet for 2015	FÆB nr. 8/2015	Nyt beløb
5 2 1 — Afkast af investeret kapital og udlånkapital, bankrenter og andre renter oppebåret på subventionerede organers konti og overført til Kommissionen	10 000 000	40 000 000	50 000 000
7 0 0 0 — Renter på grund af forsinket bogføring på konti oprettet hos medlemsstaternes finansforvaltninger	5 000 000	5 000 000	10 000 000
7 0 1 — Morarenter og andre renter af bøder	15 000 000	30 000 000	45 000 000
7 1 0 — Bøder, tvangsbøder og sanktioner	100 000 000	1 315 000 000	1 415 000 000
7 1 2 — Tvangsbøder og faste beløb, der pålægges en medlemsstat i tilfælde af manglende fuldbyrdelse af en dom afsagt af Den Europæiske Unions Domstol på grund af manglende opfyldelse af forpligtelser i henhold til traktaten	p.m.	50 000 000	50 000 000
810 — Afdrag på og rentefkast af lån på særlige vilkår og risikovillig kapital ydet inden for rammerne af det finansielle samarbejde med tredjelande i Middelhavsområdet	p.m.	30 000 000	30 000 000
I alt	130 000 000	1 470 000 000	1 600 000 000

¹³ Opførelsen af dette beløb på budgettet skal modvirke de finansielle konsekvenser for medlemsstaterne af forpligtelsen til at stille moms- og BNI-saldiene til rådighed den første arbejdsdag i december 2015.

¹⁴ Saldi og tilpasninger af saldi hidrørende fra egne momsindtægter vedrørende tidligere regnskabsår i henhold til artikel 10, stk. 4, 5 og 8, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000.

¹⁵ Saldi og tilpasninger af saldi beregnet på basis af bruttonationalindkomsten vedrørende tidligere regnskabsår i henhold til artikel 10, stk. 6 til 8 i forordning (EF, EURATOM) nr. 1150/2000.

2.4. Bidrag fra egne indtægter fra BNI

Under hensyn til de reviderede overslag over traditionelle egne indtægter og moms- og BNI-saldi, de forhøjede andre indtægter som nævnt ovenfor og de nedsatte betalingsbevillinger til Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse er den samlede virkning for medlemsstaternes BNI-bidrag i FÆB 8/2015 en nedsættelse på 9 403,4 mio. EUR.

Medlemsstat	Ændringsbudget nr. 6/2015	Forslag til ændringsbudget nr. 8/2015	Nyt beløb
Belgien	2 948 138 218	- 271 023 955	2 677 114 263
Bulgarien	300 569 728	- 27 631 539	272 938 189
Den Tjekkiske Republik	1 042 222 019	- 95 812 038	946 409 981
Danmark	1 961 742 240	- 180 344 034	1 781 398 206
Tyskland	21 864 405 229	-2 010 006 699	19 854 398 530
Estland	142 812 302	- 13 128 812	129 683 490
Irland	1 170 159 800	- 107 573 428	1 062 586 372
Grækenland	1 281 873 093	- 117 843 293	1 164 029 800
Spanien	7 815 907 916	- 718 520 678	7 097 387 238
Frankrig	15 814 431 821	-1 453 829 344	14 360 602 477
Kroatien	302 256 027	- 27 786 561	274 469 466
Italien	11 502 867 468	-1 057 464 881	10 445 402 587
Cypern	118 108 966	- 10 857 822	107 251 144
Letland	179 251 974	- 16 478 732	162 773 242
Litauen	265 124 885	- 24 373 075	240 751 810
Letland	220 672 982	- 20 286 587	200 386 395
Ungarn	749 838 714	- 68 933 082	680 905 632
Malta	57 924 570	- 5 325 038	52 599 532
Nederlandene	4 802 411 377	- 441 488 298	4 360 923 079
Østrig	2 333 565 332	- 214 525 934	2 119 039 398
Polen	2 913 421 073	- 267 832 388	2 645 588 685
Spanien	1 245 527 807	- 114 502 050	1 131 025 757
Rumænien	1 106 037 387	- 101 678 620	1 004 358 767
Slovenien	267 427 364	- 24 584 744	242 842 620
Slovakiet	537 365 257	- 49 400 281	487 964 976
Frankrig	1 452 033 370	- 133 486 220	1 318 547 150
Sverige	3 135 321 563	- 288 231 821	2 847 089 742
Det Forenede Kongerige	16 756 318 720	-1 540 417 520	15 215 901 200
Artikel 1 4 0 - I alt	102 287 737 202	-9 403 367 474	92 884 369 728

3. DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE (SEKTION IX)

Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse har i overensstemmelse med artikel 41, stk. 2, i finansforordningen anmodet Kommissionen om at fremlægge et forslag til ændringsbudget på sine vegne. Formålet med dette ændringsbudget er at sænke både forpligtelses- og betalingsbevillinger (ikkeopdelte udgifter) med 123 474 EUR.

Udvælgelsesproceduren i forbindelse med udnævnelsen af en ny Europæisk Tilsynsførende for Databeskyttelse og dennes assistent var endnu ikke afsluttet, da forslaget til budget for 2015 blev udarbejdet. Det blev derfor besluttet at anlægge en forsigtig linje og anmode om bevillinger svarende til det mest udgiftstunge scenarie, dvs. udskiftning af begge medlemmer af tilsynsmyndigheden. Det endte med, at den tidligere assistent blev udnævnt til ny Tilsynsførende, og en del af de midlertidige bevillinger vil derfor ikke blive brugt (56 160 EUR).

Endelig har Oversættelsescentrets bestyrelse vedtaget nogle ændringsbudgetter, som har bevirket, at der er blevet ført 67 314 EUR tilbage til Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse i år. Disse formålsbestemte indtægter var uforudsete og derfor ikke medtaget i overslagene, og behovet for nye bevillinger er derfor faldet tilsvarende. Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse mener

derfor, at beløbet med henvisning til princippet om forsvarlig økonomisk forvaltning bør føres tiltage til EU's almindelige budget.